



INTERNATIONAL COFFEE ORGANIZATION
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL CAFÉ
ORGANIZAÇÃO INTERNACIONAL DO CAFÉ
ORGANISATION INTERNATIONALE DU CAFÉ

PSCB 135/13

21 marzo 2013
Original: inglés

C

**Informe de la
Junta Consultiva del Sector Privado
sobre la reunión del 6 de marzo de 2013**

1. La Junta Consultiva del Sector Privado (JCSP), presidida por el Sr. Ricardo Villanueva, de Anacafé, celebró en Londres su 36^a reunión el 6 de marzo de 2013. El Presidente dio la bienvenida a los delegados a la primera reunión de la Junta en el año cafetero 2012/13.

Tema 1: Aprobación del Orden del Día

2. La JCSP aprobó el Orden del Día provisional que figura en el documento PSCB-134/12 Rev. 2, y tomó nota de que se hablaría de la roya del café en el Tema 12: Otros asuntos.

Tema 2: Informe de la reunión del 26 de septiembre de 2012

3. La JCSP aprobó el informe de la reunión del 26 de septiembre de 2012 que figuraba en el documento PSCB-133/12.

Tema 3: Situación del mercado cafetero

4. El Jefe de Operaciones presentó el análisis de la situación del mercado cafetero que figuraba en el Informe mensual sobre el mercado de café de febrero de 2013. Indicó que, en una perspectiva histórica, los precios eran todavía relativamente altos en comparación con los de principios de la década de 2000. En los precios de los Arábicas se había observado en general más volatilidad que en los Robustas, y el arbitraje entre los dos tipos de café estaba más o menos al mismo nivel que en abril de 2009. En cuanto a tasas de cambio, había habido apreciación en las monedas de varios países, lo cual, junto con el aumento en los costos de producción en casi todos los países exportadores, había ocasionado una fuerte disminución de los beneficios que pudiesen traer los precios altos a los cultivadores de café. Se calculaba que la producción total de café en el año de cosecha

2012/13 sería de 144,4 millones de sacos, pero aún no se había tenido en cuenta el daño causado por la roya del café en América Central. Se preveía que la producción de Colombia aumentaría y sería de 8,5 millones, mientras que se había revisado el cálculo de la producción de México y se situaba en menos de lo que se había pensado, en 4,3 millones de sacos.

5. Indicó que el volumen de las exportaciones de café había alcanzado una cifra récord de 113,1 millones de sacos en 2012, aunque el valor había disminuido un 9,5% y era de US\$22,5 miles de millones. Ese total comprendía un aumento en las exportaciones de Robustas, pero un descenso en las de Suaves Colombianos y de Arábicas Naturales Brasileños y Otros Arábicas Naturales. Este fuerte nivel de exportaciones había llevado a una disminución de existencias en los países exportadores, aunque era probable que las existencias remanentes en Brasil hubiesen aumentado debido a las exportaciones relativamente bajas de ese país. En términos de consumo, la demanda había sido fuerte en los diez últimos años y, según cálculos iniciales, el consumo total en 2012 habría sido de alrededor de 142 millones de sacos y la mayor parte de ese crecimiento se habría dado en los países exportadores y los mercados emergentes. Los precios al por menor habían aumentado en muchos países en 2011, pero habían empezado a descender ligeramente en 2012. Mostró, por último, proyecciones del consumo en 2020 usando tres tasas de crecimiento diferentes, y dijo en resumen que la demanda estaba aumentando a un ritmo de alrededor de 2,5 millones de sacos al año por término medio. La Junta tomó nota de esa información, y también del documento WP-Council 233/13, en el que figuraba un cálculo final de la cosecha de café del Brasil en 2012/13 y un primer cálculo de la cosecha de 2013/14.

Tema 4: Programa de Mejora de la Calidad del Café

6. El Jefe de Operaciones presentó el documento PM-22/13, en el que figuraban resultados de la clasificación de los cafés Arábica y Robusta, y el documento PM-23/13, en el que figuraba un informe de avance sobre la aplicación del Programa de Mejora de la Calidad del Café. Indicó que se habían reescrito esos dos documentos para hacerlos más sencillos y concisos. El volumen total de café verde exportado en 2012 por los 23 países exportadores que facilitaban información acerca de la calidad era de 68,3 millones de sacos, lo que equivalía a casi el 70% de todas las exportaciones. Con respecto a los resultados de la calificación, el porcentaje de aprobados del café Arábica había llegado al máximo en 2009, cuando había sido del 87,3%, y después había bajado al 78,9% en 2012. El porcentaje de aprobados en la calidad en taza había aumentado y pasado del 73,8% en 2005 al 77,5% en 2012. Con respecto al café Robusta, 9 millones de sacos, equivalentes al 49,6%, habían estado por debajo de las normas establecidas en la Resolución Número 420. Alrededor de 450.000 sacos habían recibido el grado "P" (*Premium*), la mayor parte de Viet Nam y la India. Viet Nam había tenido el volumen más alto de rechazos y a continuación Côte d'Ivoire.

7. Se señaló que esos dos informes proporcionaban información ligeramente contradictoria, en cuanto que más café estaba cayendo por debajo de las normas de calidad y sin embargo en las Bolsas parecía que el cumplimiento de las normas había aumentado. Era posible que esto pudiese ser atribuido a cambios en la forma en que las clasificaciones eran juzgadas en las Bolsas. Se acordó que debería hacerse más labor en esos documentos para que tuviesen más sentido. La Junta tomó nota de esa información.

Tema 5: El café y la salud

8. El delegado del Instituto de Información Científica sobre el Café (ISIC) ofreció una actualización del Programa de educación cafetera para las profesiones relacionadas con la salud. La participación financiera del ISIC ya había finalizado y se esperaba que los programas nacionales fuesen autosuficientes. El programa había sido un ejercicio de mucho éxito, y el aprecio del café y el conocimiento de los profesionales de la medicina había aumentado considerablemente. Recordó a la Junta que eso no llevaría automáticamente a un consumo más elevado, sino que el propósito era eliminar un obstáculo al aumento del consumo de café. Además, aunque el apoyo financiero del ISIC había finalizado, el ISIC no había puesto fin a todas las actividades, sino que seguía apoyando la investigación en el café y la salud, y en la actualidad se estaban efectuando una serie de estudios.

9. La Junta tomó nota de esa información y de que la cuestión de usar el Fondo Especial para programas de café y salud sería examinada por los Miembros exportadores durante el período de sesiones del Consejo.

Tema 6: Consumo de café

10. El representante de la Federación Europea del Café (FEC) habló del “Día del Café” en Alemania, que se había iniciado en 2006. En ese día se organizaban diversos eventos y actividades para mostrar la diversidad del café e informar a los consumidores acerca de la bebida. El mensaje clave era que el café es un producto de muchas facetas que representa un estilo de vida y modernidad además de tradición, placer y sociabilidad. La celebración ayudaba a crear noticias para la prensa, que de otro modo no escribiría acerca del café en general. Este enfoque había tenido mucho éxito y generado alrededor de 300 artículos sobre el café en los medios. En la campaña también se usaban los medios sociales, y eso había dado resultados muy positivos. El representante sugirió a la Junta que la Organización Internacional del Café (OIC) crease un “Día Internacional del Café” para acrecentar el conocimiento de todos los aspectos del café y para que se celebrase el café en todo el mundo.

11. El delegado de la Asociación Nacional Japonesa del Café (AJCA) indicó que en Japón había también un “Día Nacional del Café”, el 1º de octubre, que se usaba para difundir información acerca del café a través de los medios, en colaboración con empresas del sector privado.

12. El representante de Rusteacoffee habló del consumo de café en la Federación de Rusia y señaló que en 2000 la OIC había aprobado un programa de promoción del café en la Federación de Rusia y en China. El consumo había aumentado desde entonces a 3,6 millones de sacos, equivalentes a 0,8 kg por habitante, aunque esto era aún relativamente bajo en comparación con la demanda mundial. La mayor parte de ese crecimiento había ocurrido en el segmento del café tostado y molido. El valor había crecido de forma más significativa y había llegado a US\$2,5 miles de millones en 2011. El café instantáneo seguía siendo el mayor segmento, pero su popularidad y porcentaje de mercado estaban disminuyendo. Hizo notar también que en la Federación de Rusia los supermercados eran muy poderosos y dictaban los precios a los productores, que a menudo tenían que operar con pérdidas. Esto había llevado a una disminución en la calidad del café en la Federación de Rusia. En cuanto a perspectivas, indicó que el crecimiento en el consumo de café dependería de los precios y del crecimiento de ingresos sostenibles.

13. La Junta tomó nota de esa información y acordó hacer una recomendación al Consejo de que la OIC sometiese a consideración iniciar un “Día Internacional del Café” para celebrar y publicitar los beneficios del consumo de café.

Tema 7: Aspectos relacionados con la inocuidad de los alimentos

14. El Secretario presentó el documento ICC-110-3 Rev. 2 acerca de límites máximos de residuos, en el que figuraba un informe de las respuestas recibidas de los Miembros y también de un ex miembro, Japón. El informe consolidaba la información recibida para proporcionar una base de datos de 504 productos químicos, y mostraba los límites máximos de residuos en cada país en que se disponía de esa información. La Junta tomó nota de que varios países exportadores habían experimentado dificultades en relación con esos límites, que variaban de un país a otro y en algunos casos se fijaban en niveles muy bajos. La Junta acordó recomendar al Consejo que la OIC vigilase esta cuestión más a fondo e informase acerca de cualquier cambio.

15. El representante de la Asociación Nacional del Café de los EE UU (ANC) ofreció una actualización de la litigación en California resultante del Proyecto 65. Indicó que últimamente había ido más despacio debido a que el demandante había presentado una demanda de fallo sumarial. Esto estaba en la actualidad sometido a consideración, y los demandados se estaban preparando para organizar una vigorosa defensa si la demanda judicial iba adelante. Indicó también que era probable que esta cuestión siguiese siendo objeto de disputa en el futuro, y que el sector industrial tenía que asegurarse de que estaba preparado para entablar una continua batalla jurídica.

16. El delegado de la FEC ofreció una actualización a la Junta de los cambios en la cuestión de la inocuidad de los alimentos en la UE. Con respecto a la cuestión de la acrilamida, el Consejo Europeo había solicitado a la Autoridad Europea de Seguridad Alimentaria (EFSA) que efectuase una nueva evaluación de la inocuidad, y publicaría su informe en septiembre de 2013.

17. El Secretario ofreció una actualización de las regulaciones de la Unión Europea (UE) en materia de etiquetado de origen. En el 109º período de sesiones del Consejo de septiembre de 2012 los Miembros habían debatido cuestiones fitosanitarias y solicitado más información acerca del Reglamento (UE) No. 1169/2011 publicado en noviembre de 2011 relativo al etiquetado de origen. El Reglamento entraría en vigor en 2014 y podría tener consecuencias para los países productores. El Director Ejecutivo había escrito a la UE y solicitado un informe sobre ese tema para que los países productores pudiesen tener información de fondo. El representante de la UE también se había puesto en contacto con DG Sanco para pedir que un representante asistiese al período de sesiones del Consejo e informase acerca de ese asunto, pero nadie había podido asistir.

18. La Junta tomó nota de esa información.

Tema 8: Sacos de yute

19. El Jefe de Operaciones ofreció una actualización a la Junta acerca del documento ED-2140/12 en el que figuraba una carta del Grupo Internacional de Estudios del Yute (IJSG) relativa a la importancia de usar materiales aprobados para alimentos en la producción de sacos de yute y en la que se solicitaba información de los Miembros acerca del uso de sacos de yute de calidad alimentaria. Se habían recibido respuestas de Colombia y Ecuador y se habían enviado al IJSG.

Tema 9: Foro Consultivo sobre Financiación del Sector Cafetero

20. El representante de la ANC indicó a la Junta que el próximo Foro Consultivo sobre Financiación del Sector Cafetero tendría lugar en septiembre de 2013 en Belo Horizonte (Brasil) y que el tema sería la agregación. Se había constituido un Grupo de Trabajo para centrarse en los detalles, y ese Grupo haría su labor entre sesiones. Además, presentó los documentos ED-2146/12 y CG-7/13 en los que figuraba información acerca de los estudios de riesgo y financiación en el sector cafetero que estaba preparando el Banco Mundial.

Tema 10: Certificación y sostenibilidad

21. El Jefe de Operaciones presentó el documento ICC-109-14 en el que figuraba un informe del Seminario acerca del impacto económico, social y ambiental de la certificación

en la cadena de la oferta de café, y dio un resumen de los puntos clave de ese documento. El delegado de la Asociación de Exportadores de Café de Indonesia (GAEKI) indicó que un orador de Indonesia había hablado en el Seminario de los programas nacionales de certificación, y que la respuesta a esas iniciativas nacionales era en general muy positiva.

Tema 11: Cuestiones de gestión de Asociaciones

22. El representante de la ANC ofreció una presentación titulada “Nosotros siempre lo hemos hecho de esa manera”, basada en el libro “101 cosas acerca de las Asociaciones que debemos cambiar”. La presentación se centró en el cambio en tres esferas: cambiar la forma en que dirigimos, cambiar la forma en que pensamos y cambiar la forma en que hacemos que otros participen. Se recomendaba que la planificación estratégica se dividiese en los distintos componentes de una estrategia estable y en un plan más flexible. Se indicó también a la Junta que eliminar los Comités podría ser una simple idea de gran impacto para todas las asociaciones, y que podrían ser reemplazados con grupos colaboradores que no produjesen informes, sino que más bien estimularan el debate.

Tema 12: Otros asuntos

23. La Junta tomó nota de que Corea del Sur estaba en la actualidad iniciando el proceso de formar una asociación del sector privado para representar al sector cafetero de Corea.

24. La Junta debatió la cuestión de la roya del café que estaba afectando a Centroamérica. En Guatemala, la roya había afectado a casi el 70% de los cafetales y dañado el 60% de la producción. Era probable que las consecuencias se notasen con más fuerza en el año de cosecha 2013/14, y que la producción descendiese de 3,8 millones de sacos a entre 2,8 y 3 millones de sacos. Se habían aplicado productos agroquímicos, pero la presencia de la roya era aún evidente después del tratamiento. Se indicó que era probable que este brote tuviese graves consecuencias sociales, dado que la mayor parte del café era cultivado por productores en pequeña escala que no podrían cumplir sus compromisos financieros.

25. El representante del Programa Regional para el Desarrollo y Modernización de la Caficultura en Centroamérica, Panamá, la República Dominicana y Jamaica (PROMECAFÉ) informó acerca de la situación en la zona de PROMECAPÉ, en la que alrededor de 600.000 hectáreas de entre un total de 1 millón habían sido afectadas por la roya. Dos millones de personas en la región trabajaban en el café, de las cuales era probable que unas 500.000 quedasen sin empleo. Se esperaba que las pérdidas en la cosecha de 2012/13 debido a la roya fuesen de alrededor de 2,5 millones de sacos por un valor de unos

US\$600 millones. Cabía esperar que en 2013/14 esa cifra se duplicase. Era probable, por tanto, que el impacto económico y social en la región fuese inmenso. El representante también puso de relieve que este brote podría tener consecuencias a largo plazo para la producción de café en la región y que se precisaba con urgencia colaboración con otros países productores y con instituciones multilaterales.

26. Se indicó también que la roya tenía consecuencias para los consumidores, dadas las posibles pérdidas de grupos industriales centrados en la producción de Arábicas lavados en América Central. Si estos eran reemplazados con suministros de Arábicas Naturales Brasileños y Otros Arábicas Naturales, y con Robustas, entonces la oferta futura de Arábicas lavados podría verse gravemente afectada.

27. La Junta tomó nota de esas actualizaciones y acordó recomendar al Consejo que se pusiese de relieve el impacto económico y social de la roya en América Central.

Tema 13: Interacción entre la JCSP y el Consejo

28. La Junta acordó hacer varias recomendaciones al Consejo, incluida la de crear un “Día Internacional del Café” que se celebrase en todo mundo; vigilar los cambios en los límites máximos de residuos con respecto al café; reconocer el mérito de los programas de certificación nacionales, como el de Indonesia; y poner de relieve el impacto económico y social del brote de la roya del café en América Central.

Tema 14: Representantes y titulares de cargo en la JCSP

29. El Presidente recordó a los miembros de la Junta que el Consejo sometería a consideración en septiembre de 2013 la representación en la Junta en los dos años próximos. Pidió a los miembros de la Junta que notificasen a sus Gobiernos Miembros si estaban dispuestos a ser reelegidos, para que pudiese ser distribuida una lista de candidatos con suficiente anticipación para las reuniones de septiembre.

Tema 15: Reuniones venideras

30. La Junta tomó nota de que la próxima reunión tendría lugar en Belo Horizonte (Brasil) durante el 111^o período de sesiones del Consejo del 9 al 12 de septiembre de 2013.